



Экономический  
и Социальный Совет

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/1992/S-2/1/Add.1  
25 November 1992

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА  
Вторая специальная сессия  
Ноябрь-декабрь 1992 года

АННОТАЦИИ К ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ПОВЕСТКЕ ДНЯ

Записка секретариата

1. Как известно, в своей резолюции 1990/48 от 25 мая 1990 года Экономический и Социальный Совет уполномочил Комиссию по правам человека "в исключительных случаях проводить заседания в период между своими очередными сессиями, если такое решение будет принято большинством государств - членом Комиссии".
2. 16 ноября 1992 года посол Турции в Будапеште (Венгрия) направил Председателю Комиссии по правам человека письмо (см. E/CN.4/1992/S-2/2) с просьбой немедленно созвать заседание Комиссии по правам человека для обсуждения доклада Специального докладчика о ситуации в области прав человека в бывшей Югославии (A/47/666-S/24809), который он представил Генеральной Ассамблее на ее нынешней сессии.
3. 18 ноября 1992 года временно исполняющий обязанности поверенного в делах Постоянного представительства Соединенных Штатов Америки при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве направил заместителю Генерального секретаря по правам человека письмо, в котором говорится, что правительство Соединенных Штатов "одобряет и в свою очередь поддерживает просьбу правительства Турции о созыве в самые ближайшие возможные сроки внеочередной сессии Комиссии по правам человека для обсуждения "опасной ситуации в бывшей Югославии" (см. E/CN.4/1992/S-2/3).

4. 20 ноября 1992 года членов Комиссии попросили сообщить об их отношении к этой просьбе, с тем чтобы выяснить, согласно ли большинство членов с проведением специальной сессии. К моменту подготовки настоящего документа эту просьбу поддержали следующие члены Комиссии: Австралия, Австрия, Ангола, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Болгария, Бразилия, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гамбия, Германия, Замбия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Италия, Канада, Кения, Колумбия, Коста-Рика, Лесото, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Нигерия, Нидерланды, Пакистан, Перу, Португалия, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Тунис, Уругвай, Филиппины, Франция, Чешская и Словацкая Федеративная Республика, Чили, Шри-Ланка и Япония.

5. Поскольку просьба была поддержана большинством членов, 30 ноября 1992 года созывается вторая специальная сессия Комиссии по правам человека.

6. Как известно, на своей сорок восьмой сессии Комиссия избрала следующих должностных лиц, которые будут входить в состав бюро второй специальной сессии:

Председатель: г-н Пал Солт (Венгрия)

Заместители Председателя: г-н Рональд Альфред Уолкер (Австралия)  
г-н Сируш Нассери (Исламская Республика Иран)  
г-н Мохамед Эннасер (Тунис)

Докладчик: г-жа Лихия Гальвис (Колумбия)

Пункт 1. Утверждение повестки дня

7. Комиссии будут представлены предварительная повестка дня (E/CN.4/1992/S-2/1), подготовленная Генеральным секретарем в соответствии с правилом 5 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета, а также настоящий документ, в котором содержатся аннотации к пунктам, включенным в предварительную повестку дня.

Пункт 2. Организация работы

8. Как известно, Комиссия на своей первой специальной сессии приняла рекомендацию ее должностных лиц относительно ограничения продолжительности выступлений. Членам Комиссии, наблюдателям и неправительственным организациям выделялось 10 мин. на одно выступление. Было также решено, что на сессии будет сохранена практика, которой придерживается Третий комитет Генеральной Ассамблеи, в соответствии с которой право на ответ ограничивается двумя ответами: 5 минут для первого и 3 минуты для второго. Комиссия также согласилась с рекомендацией своих должностных лиц о том, что следует отказаться от выполнения требования, содержащегося в правиле 52 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

Состав Комиссии

9. Ниже приводится состав Комиссии на 1992 год. (Срок членских полномочий каждого государства истекает 31 декабря того года, который указывается в скобках.)

Австралия (1993 год), Австрия (1993 год), Ангола (1994 год), Аргентина (1993 год), Бангладеш (1994 год), Барбадос (1994 год), Болгария (1994 год), Бразилия (1992 год), Бурунди (1993 год), Венгрия (1992 год), Венесуэла (1993 год), Габон (1994 год), Гамбия (1993 год), Гана (1992 год), Германия (1993 год), Замбия (1993 год), Индия (1994 год), Индонезия (1993 год), Ирак (1992 год), Иран (Исламская Республика (1994 год), Италия (1992 год), Канада (1994 год), Кения (1994 год), Кипр (1994 год), Китай (1993 год), Колумбия (1994 год), Коста-Рика (1994 год), Куба (1994 год), Лесото (1994 год), Ливийская Арабская Джамахирия (1994 год), Мавритания (1993 год), Мадагаскар (1992 год), Мексика (1992 год), Нигерия (1994 год), Нидерланды (1994 год), Пакистан (1992 год), Перу (1993 год), Португалия (1993 год), Российская Федерация (1994 год), Сенегал (1992 год), Сирийская Арабская Республика (1994 год), Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии (1994 год), Соединенные Штаты Америки (1992 год), Сомали (1992 год), Тунис (1994 год), Уругвай (1994 год), Филиппины (1992 год), Франция (1992 год), Чешская и Словацкая Федеративная Республика (1993 год), Чили (1994 год), Шри-Ланка (1994 год), Югославия (1992 год) и Япония (1993 год).

Пункт 3. Письмо посла Турецкой Республики в Венгерской Республике от 6 ноября 1992 года на имя Председателя Комиссии по правам человека и письмо временно исполняющего обязанности поверенного в делах Постоянного представительства Соединенных Штатов Америки при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве от 18 ноября 1992 года на имя заместителя Генерального секретаря по правам человека

10. Эти письма, в соответствии с которыми созывается настоящая сессия, распространены в документах E/CN.4/1992/S-2/2 и E/CN.4/1992/S-2/3, соответственно.

11. В этой связи внимание Комиссии по правам человека обращается на вышеупомянутый доклад Специального докладчика (A/47/666-S/24809), а также на доклад Специального докладчика ситуации в области прав человека на территории бывшей Югославии (E/CN.4/1992/S-1/10) и на более ранний доклад Специального докладчика (E/CN.4/1992/S-1/9), который также имеется в распоряжении Комиссии.

Пункт 4. Доклад Экономическому и Социальному Совету о работе второй специальной сессии

12. В соответствии с правилом 37 Правил процедуры Комиссия представляет Совету доклад, объем которого, как правило, не превышает 32 страницы, о работе каждой сессии, содержащей краткое резюме рекомендаций и перечень вопросов, требующих решения со стороны Совета. Комиссия, насколько это практически осуществимо, представляет свои рекомендации и резолюции в виде проектов для утверждения Советом.